

Sujet : Tr: Fwd: [INTERNET] à l'attention de Monsieur le Commissaire Enquêteur, EP de Mimizan travaux confortement et concession d'utilisation du DPM

De : DDTM 40/SG/AJ (Affaires Réglementaires et Juridiques) emis par SAINT-LAURENS Sylvie - DDTM 40/SG/AJ <ddtm-arj@landes.gouv.fr>

Date : 21/08/2020 16:05

Pour : DDTM 40/SG/AJ (Affaires Réglementaires et Juridiques) <ddtm-arj@landes.gouv.fr>

----- Message transféré -----

Sujet : [INTERNET] à l'attention de Monsieur le Commissaire Enquêteur, EP de Mimizan travaux confortement et concession d'utilisation du DPM

Date : Fri, 21 Aug 2020 15:43:20 +0200

De : Almansor Kerroum <kerroum@gmx.net>

Pour : pref-amenagement@landes.gouv.fr

Copie à : uweklemm1@mac.com

Monsieur le Commissaire Enquêteur,

en dessous la traduction rapide de notre voisin qui vous explique les risques imminents devant sa porte de la maison.

Cordialement, Almansor Kerroum

Monsieur le Commissaire Enquêteur,

Je suis propriétaire de la maison 60, Av. du Parc d'Hiver Mimizan Plage depuis l'année 1995. Depuis quelque temps, j'observe l'érosion du site avec une grande inquiétude. Au temps de notre achat, la berge du courant mesurait environ 7 à 8 mètres jusqu'à la bordure de notre terrain. Les anciens propriétaires avaient construit un escalier sur la rive pour monter dans un bateau ou prendre un bain. Quelques années plus tard, un inconnu a coulé un petit bateau en bois devant notre propriété, dont le moteur avait auparavant été retiré. En conséquence, l'épave a changé les courants et le courant a choisi un nouveau cours le long du littoral, qui s'enfonçait de plus en plus dans l'eau. Finalement, une grande partie de la dune est tombée dans le courant. Après l'intervention massive de notre part à des institutions différentes (ville de Mimizan, commune de Mimizan, département des Landes, etc ...), une barrière a finalement été construite sur le sentier pédestre officiel «Landes XL» sur une longueur d'environ 10 mètres pour empêcher que les randonneurs tombent dans le courant. Plus tard, à quelques mètres de cette ligne, des palissades en planches de bois ont été construites et remblayées de sable. **Aujourd'hui, on voit clairement que de nombreuses plantes s'y sont déjà installées, qui aident à stabiliser la rive. La nature a fait son travail. Je propose donc de répéter cette mesure simple et pas coûteuse et de faire la même procédure sur une partie plus longue de la rive.** Par conséquence, le terrain ne va plus tomber dans le courant. À titre de mesure supplémentaire, il faudrait que la pêche soit interdite. Tous les résidents proche du courant peuvent confirmer que les pêcheurs piétinent impitoyablement la dune dans la recherche (interdite) de «pibales» ou pour attraper d'autres poissons.

Les mesures prévues entraîneront plus d'érosion et la destruction de la nature fragile, comme on peut le voir clairement à l'embouchure du courant dans la mer au large de Mimizan-Plage!

Je suis très frustré des autorités des Landes qui essaient d'ignorer les règlements existants (Natura 2000). J'espère fort que vous ne soyez pas favorables la proposition des autorités. Je me réserve le droit de prendre de nouvelles mesures, également avec l'aide de l'Union européenne.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Commissaire Enquêteur, mes salutations distinguées.

Uwe Klemm

60, Av. du Parc d'Hiver

40200 Mimizan Plage

uweklemm1@mac.com

uweklemm1@mac.com

Gesendet: Freitag, 21. August 2020 um 14:40 Uhr

Von: "Uwe Klemm" <uweklemm1@mac.com>

An: "Almansor Kerroum" <kerroum@gmx.net>

Betreff: Fwd: à l'attention de Monsieur le Commissaire Enquêteur, EP de Mimizan travaux confortement et concession d'utilisation du DPM

Guten Tag, meine Einwände sind ähnlich. Ich hoffe, der Text wird von jemandem übersetzt, weil ich das nur schlecht selbst machen kann.

Mit freundlichen Grüßen

Uwe Klemm

Graf-Engelbert-Str. 6

DE-42781 Haan

Tel. +49(0)2129 959097

Anfang der weitergeleiteten Nachricht:

Von: Uwe Klemm <uweklemm1@mac.com>

Betreff: à l'attention de Monsieur le Commissaire Enquêteur, EP de Mimizan travaux confortement et concession d'utilisation du DPM

Datum: 19. August 2020 um 14:52:59 MESZ

An: pref-amenagement@landes.gouv.fr

Kopie: francoise Ielief <flief@hotmail.fr>, Tarik Keroum <tarikker@gmx.net>

Bonjour Monsieur le Commissaire Enquêteur,

bitte entschuldigen Sie, dass ich Ihnen auf Deutsch schreibe, weil ich die Frist 21.08. zur Anhörung nicht verstreichen lassen möchte. Eine Übersetzung ins Französische wird später folgen.

Seit 1995 bin ich Eigentümer des Grundstücks 60, Av. du Parc d'Hiver Mimizan Plage. Seit geraumer Zeit beobachte ich die Erosion des Geländes mit großer Sorge. Bei unserem Einzug war der Weg bis zur Küstenlinie etwa 7 bis 8 Meter breit. Die Vorbesitzer des Grundstücks hatten damals eine Treppe am Ufer gebaut, um von dort in ein Boot zu steigen oder zu baden. Einige Jahre später hat ein Unbekannter vor unserem Grundstück ein kleines Holzboot versenkt, aus dem vorher der Motor entfernt worden war. Infolgedessen sammelte sich Treibgut dahinter und der Courant suchte sich einen neuen Verlauf entlang der Küstenlinie, die immer mehr im Wasser versank. Schließlich ist ein sehr großes Stück der Sanddüne abgebrochen und im Wasser verschwunden. Nach massiver Intervention unsererseits bei verschiedenen Behörden (Stadt Mimizan, Großgemeinde Mimizan, Département Landes, Wasserbehörde etc...) wurde schließlich an dem amtlich geführten Wanderweg „Landes XL“ auf etwa 10 Meter Länge eine Barriere errichtet, um den Absturz von Wanderern zu verhindern. Später wurden einige Meter von dieser Linie entfernt, ungefähr auf der Küstenlinie des Jahres 2000, Palisaden aus Holzbrettern errichtet und dahinter mit Sand verfüllt. Heute ist deutlich zu erkennen, dass bereits viele Pflanzen sich dort angesiedelt haben, die zu einer weiteren Anhäufung des Sandes geführt haben. Die Natur hat sich selbst geholfen. Daher schlage ich vor, diese einfache Maßnahme zu wiederholen und auf einem längeren Küstenabschnitt neu einzurichten. Der Boden wird sich dadurch bereits in einigen Jahren deutlich anheben. Als weitere Maßnahme sollte das Angeln entlang dieser Küstenlinie verboten werden. Alle Anlieger des Courant auf dieser Seite werden Ihnen bestätigen, dass Angler rücksichtslos die Düne zertreten auf der (verbotenen) Suche nach „Pibales“ oder um andere Fische zu fangen. Die vorgesehenen Maßnahmen werden zu einer weiteren Erosion und Zerstörung der fragilen Natur führen, wie man es an der Mündung des Courant ins Meer vor Mimizan-Plage deutlich sehen kann!

Ich bin sehr enttäuscht über die Behörden in dieser Region, die sich mit allen Mitteln über bestehende Verordnungen wie Natura 2000 hinwegsetzen möchten und hoffe auf ihre Ablehnung des Vorschlags der Behörden. Ich behalte mir weitere Schritte, auch mit Hilfe der Europäischen Union, vor.

Mit freundlichen Grüßen

Uwe Klemm

60, Av. du Parc d'Hiver
40200 Mimizan Plage
uweklemm1@mac.com